

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



SCROLL DOWN FOR ENGLISH VERSION

Diluain 19/03/2012

Airson a sgaoileadh sa bhad

Seasgad ‘s h-ochd pròiseactan coimhearsnachd a’ faotainn taic bho mhaoin Taic Freumhan Coimhearsnachd.

Tha pròiseactan bogaidh cànan, gnìomhachdan òigrìdh, pròiseactan dràma agus iomairtean ciùil am measg cha mhòr seachdad pròiseact coimhearsnachd a tha a’ faotainn taic maoin eachaidh bho Bhòrd na Gàidhlig.

Thug Bòrd na Gàidhlig, dearbhadh gun do tharraing a’ mhaoin taic coimhearsnachd aca, *Taic Freumhan Coimhearsnachd*, barrachd air ceud is fichead iarrtas a’ sireadh maoin eachaidh. Tha seo na dhearbhadh gu bheil an ùidh a th’ aig coimhearsnachdan air feadh Alba ann an Gàidhlig a’ fàs is tha sin a’ cur ri amasan Bhòrd na Gàidhlig gu bhith brosnachadh ionnsachadh agus cleachdadh a’ chànain.

Thuir Alasdair Allan, Ministear na Gàidhlig: “Leis gu bheil a leithid de dh’iarrtasan air an cur a-steach, tha sin a’ taisbeanadh gu soilleir gu bheil miann ann air cleachdadh na Gàidhlig a mheudachadh ann an coimhearsnachdan na h-Alba agus tha mi glè thoilichte gu bheil Bòrd na Gàidhlig air a bhith comasach air taic maoin eachaidh a thoirt dhaibh. Tha mi a’ coimhead air adhart ri cluinntinn mar a tha na pròiseactan sin a’ soirbheachadh.”

Chuir a’ bhuidheann aonta ri maoin eachaidh de £160,000 mar thaic do seasgad ‘s h-ochd pròiseactan air feadh Alba. Tha a’ mhaoin air a dealbhadh gu sònraichte gus cuideachadh a thoirt do raon fharsaing de bhuidhnean is eagrachaidhean a tha a’ miannachadh taic a chur ri meudachadh ann an ionnsachadh is cleachdadh na Gàidhlig sa choimhearsnachd aca fhèin.

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Thuir Cathraiche eadar-amail Bhòrd na Gàidhlig, Ealasaid Nic an t-Saoir: “Tha sinn a’ tuigsinn cho cudromach ‘s a tha e a bhith a’ cleachdadh na Gàidhlig ann an coimhearsnachdan luchd-labhairt agus a’ cur taic ri iomairtean a tha a’ coilladh agus a’ neartachadh ionnsachadh na Gàidhlig. Is iad luchd-labhairt na Gàidhlig an goireas as luachmhòra a th’ ann airson dèanamh cinnteach à beòthalachd don chànan. Dh’fhaodadh gum bi diofar mhodhan-obrach riatanach airson diofar sheòrsaichean choimhearsnachdan agus lìonraidhean, ach tha sinn a’ creidsinn cho cudromach ‘s a tha e gum bi na coimhearsnachdan fhèin a’ gabhail sealbh air iomairtean agus tha sinn toilichte gu bheil na pròiseactan a tha gu bhith air am maoinachadh le *Taic Freumhan Coimhearsnachd* a’ nochdadh seo.”

Am measg cuid de na pròiseactan a tha a’ faighinn maoinachadh, tha; clasaichean còmhraidh agus trèanadh oide ann an Dùn Phrìs, trèanadh sna meadhanan airson daoine òga anns an Eilean Sgitheanach, measgachadh thachartasan ann an Ulapul agus co-fharpais dannsa traidiseanta tro mheadhan na Gàidhlig.

Thuir Leasaiche Cleachdadh Cànan, Daibhidh Boag gu bheil an raon fharsaing de phròiseactan air deagh bheachd a chosnadh bho Bhòrd na Gàidhlig. “Tha an àireamh mhòr de thagraidhean gu *Taic Freumhan Coimhearsnachd* a’ dearbhadh ùidh nan coimhearsnachdan air feadh na h-Alba ann an cànan is cultar na Gàidhlig. Tha sinn air leth toilichte a leithid de mheasgachadh thagraidhean fhaighinn a-steach agus tha sinn a’ coimhead air adhart gu dùrachdach ri cuid de na pròiseactan sin a bhith air an cur an gnìomh.”

DEIREADH

Airson tuilleadh fiosrachaidh mu shusbaint na brath naidheachd seo, cuiribh fios gu Steven MacIomhair, Oifigear Corporra is Conaltraidh aig Bòrd na Gàidhlig, air post-d gu steven@gaidhlig.org.uk no le fònadh fòn-làimhe: 07557 481 081.

NOTAICHEAN DON LUCHD-DEASAICH

Tha liosta shlàn de na pròiseactan an lùib seo.

‘S e Bòrd na Gàidhlig a’ bhuidheann reachdail le dleastanas airson adhartachadh is leasachadh na Gàidhlig, a thuilleadh air comhairleachadh Mhinistearan Riaghaltas na h-Alba. www.gaidhlig.org.uk

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



For immediate use

Sixty-eight community projects supported by Gaelic Community Funding

Immersion language learning projects, youth activities, drama projects, and music initiatives are amongst almost seventy community projects to receive funding support from Bòrd na Gàidhlig.

Bòrd na Gàidhlig confirmed that their community support fund, *Taic Freumhan Coimhearsnachd*, attracted over one hundred and twenty applications. This is a clear indication of growing interest in Gaelic in communities throughout Scotland which support Bòrd na Gàidhlig's aims to promote the learning and use of the language.

Minister for Gaelic Alasdair Allan said: "That so many applications have been made, clearly shows the appetite to increase the use of Gaelic in Scotland's communities and I am very pleased that Bòrd na Gàidhlig have been able to assist them with their funding. I look forward to hearing about how these projects develop."

The organisation has approved £160,000 of funding to support sixty-eight projects across Scotland. The fund is specifically designed to assist a wide range of groups and organisations wishing to support and increase the learning and usage of Gaelic in their community.

Bòrd na Gàidhlig interim Cathraiche (Chair) Elizabeth McAtear said: "We recognise the importance of the use of Gaelic in communities of speakers and of supporting initiatives that complement and strengthen the learning of Gaelic. Gaelic speakers are the most valuable resource available to ensure the language's vitality. While different approaches may be needed for different kinds of communities and networks, we believe in the importance of communities themselves taking ownership of initiatives and we are happy that the projects to be funded by *Taic Freumhan Coimhearsnachd* reflect this."

Amongst some of the projects receiving funding are; Gaelic conversation classes and tutor training in Dumfries, new media training for young people in Skye, mixed activities in Ullapool and a traditional dance competition in South Uist.

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Head of Gaelic Usage, David Boag, said the wide range of projects has impressed Bòrd na Gàidhlig: “The large number of applications to *Taic Freumhan Coimhearsnachd* proves the interest that communities have, across Scotland, in the Gaelic language and culture. We are delighted to have received such a large variety of applications and very much look forward to some of these projects being set in motion.”

ENDS

For further information on the contents of this news release please contact Steven MacIver, Corporate and Communications Officer, Bòrd na Gàidhlig by e-mailing steven@gaidhlig.org.uk or phoning mobile: 07557 481 081.

NOTES TO EDITORS

A Full list of the approved projects is attached.

Bòrd na Gàidhlig is the statutory body responsible for the promotion and development of Gaelic, including advising Scottish Government Ministers. www.gaidhlig.org.uk

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Buidheann Organisation	Pròiseact Project	Sùm Award
Lasagan	Seachdain thachartasan sa Ghàidhlig do chloinn <i>Gaelic activity week for children</i>	£5,000
Lasair	Clasaichean ciùil tro mheadhan na Gàidhlig <i>Music classes through the medium of Gaelic</i>	£5,000
Comann nam Pàrant Dùn Èideann	Tachartasan òigridh & brosnachadh na Gàidhlig <i>Youth events & Gaelic promotion</i>	£5,000
Comann nam Pàrant Port Rìgh	Dà bhuidheann Sradagan & dràma <i>2 Sradagan groups & drama</i>	£4,900
Cearcall Gàidhlig Lannraig a Tuath	Club Teaghlaich <i>Family Club</i>	£4,500
Comann nam Pàrant Inbhir Chluaidh	Tachartasan tro mheadhan na Gàidhlig <i>Activities through the medium of Gaelic</i>	£4,500
Fèis Ghallaibh	Buidheann seinn & bùthan-obrach ainmean-àite <i>Singing group & placenames workshops</i>	£4,400
Highland Archive Service	Dràma ùr òigridh & DVD <i>New youth drama & DVD</i>	£4,200
Àrd-sgoil Phort Rìgh	Cuairtean sgoile, clubaichean & iris Ghàidhlig <i>School trips, clubs & Gaelic magazine</i>	£4,000
Àrd-sgoil Sheumas Ghilleasbuig	Turas sgoile gu Connemara <i>School trip to Connemara</i>	£4,000
Dòchas Dancers	Bùthan-obrach dannsa tro mheadhan na Gàidhlig <i>Dance workshops through the medium of Gaelic</i>	£4,000
Gàidhlig san Dachaigh Glaschu	Clasaichean Gàidhlig & tachartasan teaghlaich <i>Gaelic classes & family events</i>	£4,000
Co-chomunn na Pàirc	Cùrsaichean Gàidhlig <i>Gaelic courses</i>	£4,000
Fèis Thròndairnis	Clasaichean ciùil tro mheadhan na Gàidhlig <i>Music classes through the medium of Gaelic</i>	£3,900

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Cli Gàidhlig	Madainnean cofaidh sa Ghàidhlig <i>Coffee mornings in Gaelic</i>	£3,820
Sradagan an Ath Leathann	Stèidheachadh buidheann Sradagan ùr <i>Establishing new Sradagan group</i>	£3,500
Gàidhlig Lochbhraoin	Prògram cothroman cleachdaidh Gàidhlig do gach aois <i>Program of Gaelic usage opportunities for all ages</i>	£3,300
Farr High School Parent Council	A' togail cheanglaichean le sgoiltean sna h-Eileanan an Iar <i>Establishing links with schools in the Western Isles</i>	£3,200
Comann nam Pàrant Dheathain Obar	Clasaichean do phàrantan, club òigridh, seachdain teaghlaich & margaideachd <i>Classes for parents, youth club, family week & marketing</i>	£3,100
Cothrom	Rannsachadh luchd-ionnsachaidh & clasaichean Gàidhlig <i>Learner research & Gaelic classes</i>	£3,100
Comann nam Pàrant Peairt	Margaideachd & tachartasan teaghlaich <i>Marketing & family events</i>	£3,000
Meet-up Gàidhlig Ghlaschu	Taigh cèilidh Ghlaschu <i>Glasgow cèilidh house</i>	£3,000
Bothan	Dràma, seinn & farpaisean cheist <i>Drama, singing & quiz nights</i>	£3,000
Lasair Ealain	Bùthan-obrach ealain tro mheadhan na Gàidhlig do chlann & inbhich <i>Art workshops through the medium of Gaelic for children & adults</i>	£2,850
Aberdeen Gaelic Club	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£2,800
Gàidhlig Dumgal	Clasaichean Gàidhlig & trèanadh oidean <i>Gaelic classes & tutor training</i>	£2,780
Gàidhlig san Dachaigh Glaschu a Deas	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£2,700

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Bishopbriggs Gaelic Group	Oide airson cearcall còmhraidh <i>Tutor for conversation circle</i>	£2,500
The Walking Theatre Company	Clasaichean Ùlpan <i>Ùlpan classes</i>	£2,500
Fòram Gàidhlig Siorrachd Air an Ear	Cearcall còmhraidh & latha luchd-ionnsachaidh <i>Conversation circle & learners' day</i>	£2,500
Grace Notes Scotland	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£2,500
Active Events	Tachartasan Gàidhlig aig Paisley Fringe Festival <i>Gaelic events at Paisley Fringe Festival</i>	£2,500
Comunn na Dràma	Turas le dealbh-chluich <i>Drama tour</i>	£2,400
Comann Eachdraidh Bheàrnaraigh	Clasaichean Gàidhlig & cothroman cleachdaidh <i>Gaelic classes & usage opportunities</i>	£2,300
Iomairt Ghàidhlig Iar Thuath Leòdhais	Fòram Gàidhlig Shiaboist & seachdainean spòrsail do dh'òigridh <i>Fòram Gàidhlig Shiaboist & activity weeks for young people</i>	£2,300
Comann nam Pàrant Pheofharain	Turas dhan Eilean Sgitheanach do sgoilearan luchd-ionnsachaidh <i>Trip to Skye for Gaelic learner pupils</i>	£2,200
Fèis an Earraich	Cùrsa meadhanan tro mheadhan na Gàidhlig <i>Media course through the medium of Gaelic</i>	£2,200
Fèis na h-Òige	Deireadh seachdain pìobaireachd is drumaireachd tro mheadhan na Gàidhlig <i>Piping & drumming weekend through the medium of Gaelic</i>	£2,190
Fèis Eilean an Fhraoich	Deireadh seachdain ceòl is spòrs tro mheadhan na Gàidhlig <i>Music & sport weekend through the medium of Gaelic</i>	£2,140
Iomairt Ghàidhlig Ghlaschu	Luchd-ionnsachaidh adhartach a thoirt gu fileantas, Sgoil Coimhearsnachd & café còmhraidh <i>Support for advanced learners, Community School & conversation cafe</i>	£2,040

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Am Parbh	Fèis deireadh seachdain, clasaichean Gàidhlig & tachartas coimhearsnachd <i>Weekend fèis, Gaelic classes & community event</i>	£2,000
Bealach	Sgoil Bhàrdachd <i>Bardic School</i>	£1,980
Cabraich	Dealbh-chluich ùr <i>New play</i>	£1,700
Gàidhlig san Dachaigh Dùn Omhain	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£1,600
Gàidhlig san Dachaigh Apainn	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£1,500
Fèis Lannraig a Tuath	Clasaichean ciùil tro mheadhan na Gàidhlig <i>Music classes through the medium of Gaelic</i>	£1,300
Àrainn Shuaineart	Clasaichean còcaireachd & Gàidhlig <i>Cookery & Gaelic classes</i>	£1,300
Gàidhlig san Dachaigh Inbhir Narann	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£1,300
Comann nam Pàrant a' Chomhail	Club òigridh <i>Youth club</i>	£1,250
Fèis Dhùn Bhreatainn an Iar	Clasaichean Ùlpan <i>Ùlpan classes</i>	£1,250
An Comunn Gàidhealach Meur Dhùn Èideann	Bùthan-obrach ciùil tro mheadhan na Gàidhlig <i>Music workshops through the medium of Gaelic</i>	£1,200
Gàidhlig san Dachaigh Breascleit	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£1,200
Sgoil Sir E Scott	Turas sgoilearan a dh'ionad Sgàladail <i>School trip to Scaladale Centre</i>	£1,000
Còmhlan-ciùil Struidh	Bùthan-obrach ciùil tro mheadhan na Gàidhlig <i>Music workshops through the medium of Gaelic</i>	£1,000
An Lòchran	Bùthan-obrach ealan tro mheadhan na Gàidhlig <i>Art workshops through the medium of Gaelic</i>	£1,000

Bòrd na Gàidhlig

Brath Naidheachd
Press Release



Inverclyde Gaelic Learners Group	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£1,000
Gàidhlig san Dachaigh Eilean Sgitheanach a Deas is Loch Aillse	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£1,000
Northern Meeting Charitable Piping Trust	Gàidhlig an lùib fèis phìobaireachd <i>Gaelic at piping festival</i>	£1,000
Tobar an Dualchais	Clàran fuaim & libhrigeadh trèanadh <i>Audio digitisation & training delivery</i>	£1,000
Northwords Now	Foillseachadh litreachas Ghàidhlig <i>Publication of Gaelic literature</i>	£1,000
Taigh Dhonnchaidh	Fèis Nis do chlann P1-3 <i>Fèis Nis for P1-3 pupils</i>	£600
Iomairt Ghàidhlig Uibhist a Deas is Èirisgeidh	Seachdainean spòrsail do chlann <i>Activity weeks for children</i>	£500
Fèis Latharna	Spòrs tro mheadhan na Gàidhlig <i>Sports through the medium of Gaelic</i>	£425
St Peters Traditional Dance Club	Farpais dannsa ceilidh <i>Cèilidh dance competition</i>	£375
Iomairt Ghàidhlig Lochabair	Uidheamachd airson leantainn Duais Urras John Muir <i>Equipment to works towards John Muir Trust award</i>	£275
Berneray Community Association	Blasad Ùlpan & clasaichean òrain <i>Ulpan taster sessions & singing classes</i>	£230
Gàidhlig san Dùn Bheagan	Clasaichean Gàidhlig <i>Gaelic classes</i>	£100
Ardnamurchan High School	Stuthan airson òigridh a' liubhart spòrs <i>Materials for young people to deliver sports</i>	£95